

31996Y0404(02)

4.4.1996

ÚŘEDNÍ VĚSTNÍK EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ

C 102/2

INTERINSTITUCIONÁLNÍ DOHODA**ze dne 20. prosince 1994****Zrychlená pracovní metoda pro úřední kodifikaci právních předpisů**

(96/C 102/02)

(Tento dokument zrušuje a nahrazuje dokument uveřejněný v Úř. věst. C 293 dne 8. listopadu 1995)

1. Pro účely této pracovní metody se úřední kodifikací rozumí postup, při němž jsou rušeny akty, jež mají být kodifikovány, a nahrazeny aktem jediným bez obsahových změn.
2. Na určení přednostních oblastí pro kodifikaci se dohodnou všechny tři zúčastněné orgány na návrh Komise. Komise zahrne do svého pracovního programu návrhy na kodifikaci, které zamýšlí předložit.
3. Komise se zavazuje, že do svých návrhů na kodifikaci nezačlení obsahové změny aktů, které mají být kodifikovány.
4. Poradní pracovní skupina složená z právních služeb Evropského parlamentu, Rady a Komise prozkoumá návrhy na kodifikaci po jejich přijetí Komisí. V co nejkratší lhůtě potvrdí, zda se skutečně jedná o prostou kodifikaci bez obsahových změn.
5. Obvyklý postup přijímání právních předpisů Společenství bude plně zachován.
6. Účel návrhu Komise, totiž prostá kodifikace stávajících předpisů, vytváří právní překážku pro obsahové změny činěné Evropským parlamentem nebo Radou.
7. Návrh Komise prozkoumají ze všech hledisek v rámci zrychleného postupu Evropský parlament (jediný výbor pro prozkoumání návrhu a zrychlený schvalovací postup) a Rada (prozkoumání jedinou pracovní skupinou a postup podle „bodu I/A“ mezi Coreperem a Radou).

8. Ukáže-li se v průběhu přijímání aktu, že je nutné překročit rámec prosté kodifikace a učinit obsahové změny, je úlohou Komise předložit k tomuto účelu případné návrhy.

V Bruselu dvacátého prosince tisíc devět set devadesát čtyři.

Za Radu Evropské unie

Klaus KINKEL

Za Evropský parlament

Nicole FONTAINE

Za Evropskou komisi

Jacques DELORS
